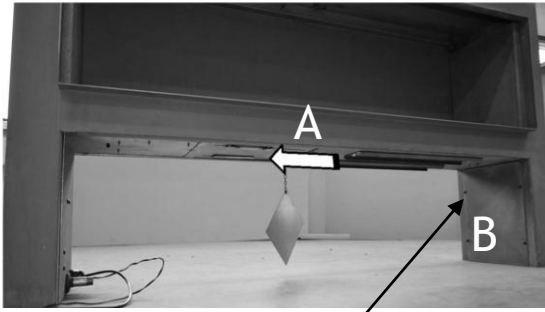




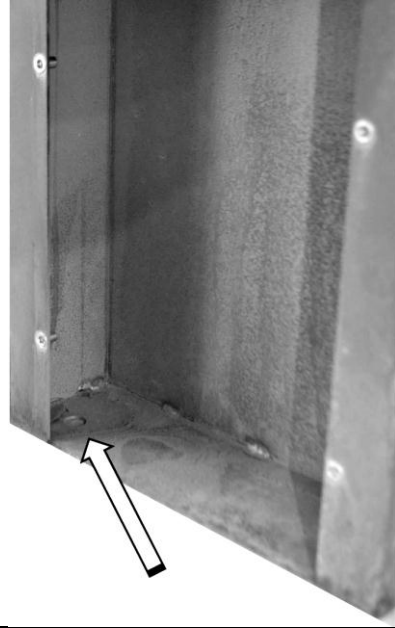
Camino da esterno **theMOOD**

Istruzioni per l'Installazione/
Manuale Utente

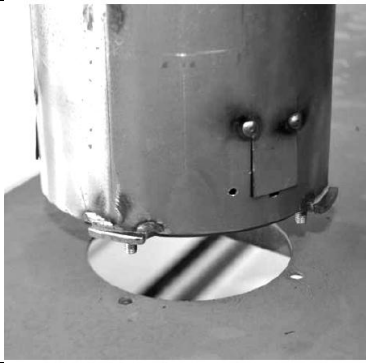


4X

1.1



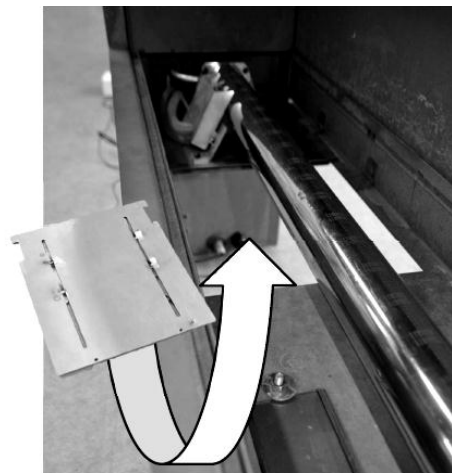
1.2



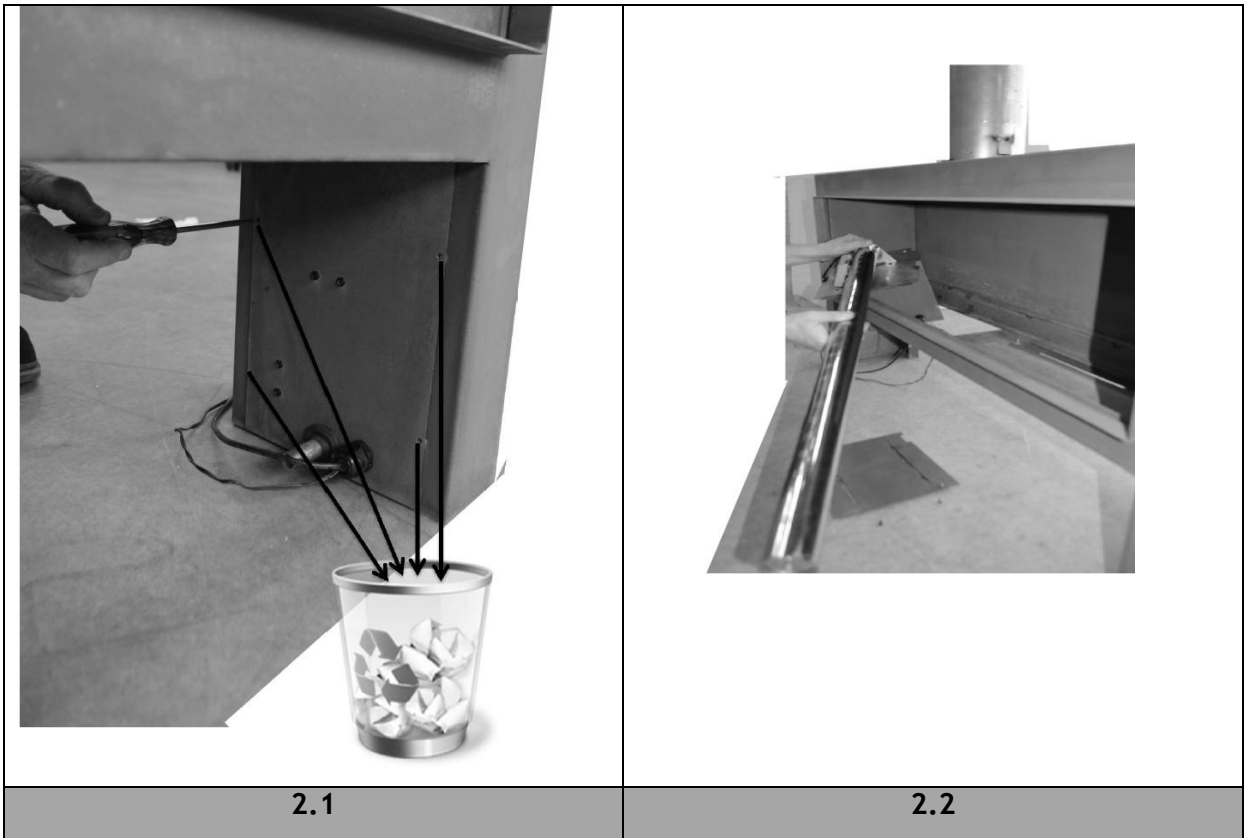
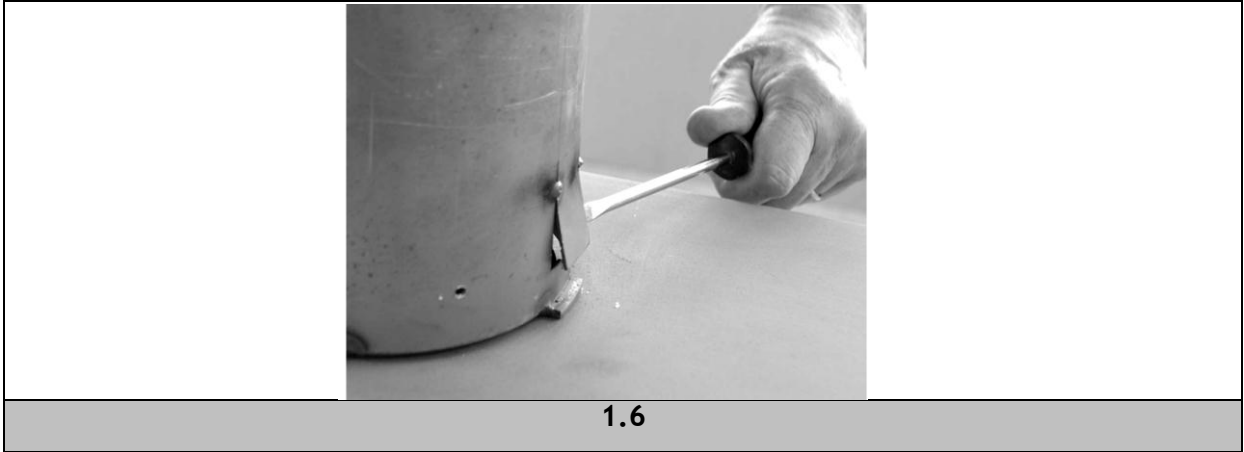
1.3

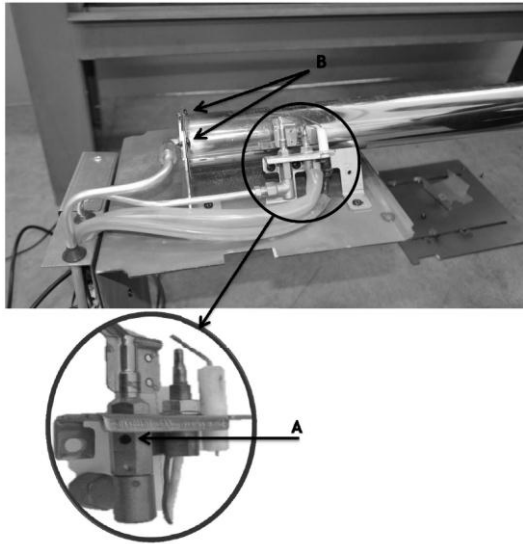


1.4

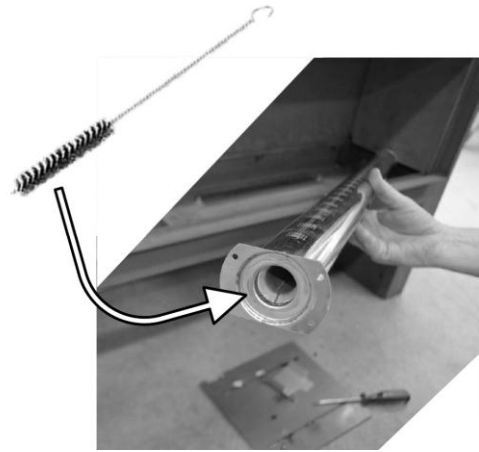


1.5

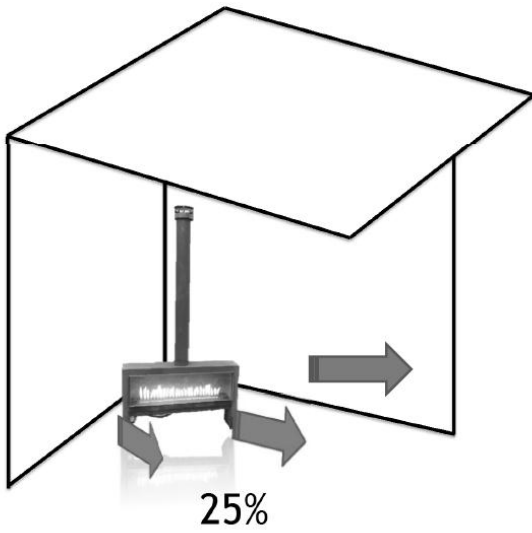




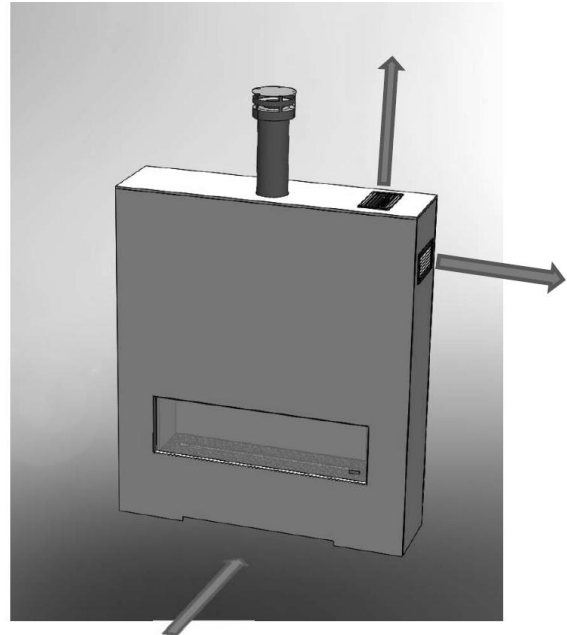
2.3



2.4



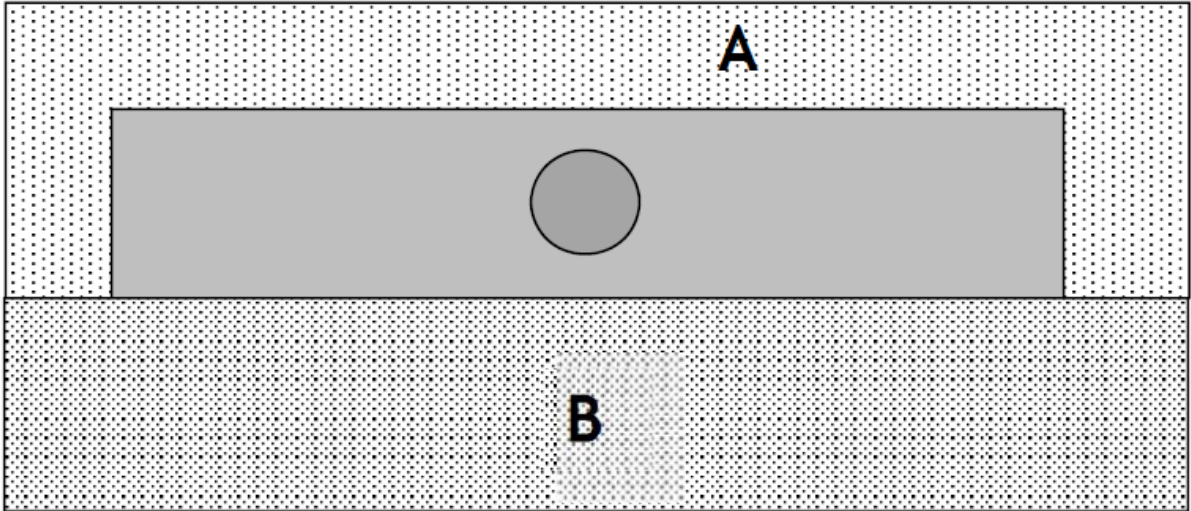
2.5



2.6



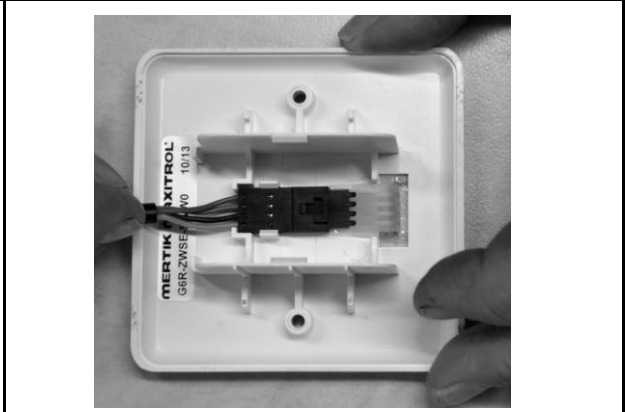
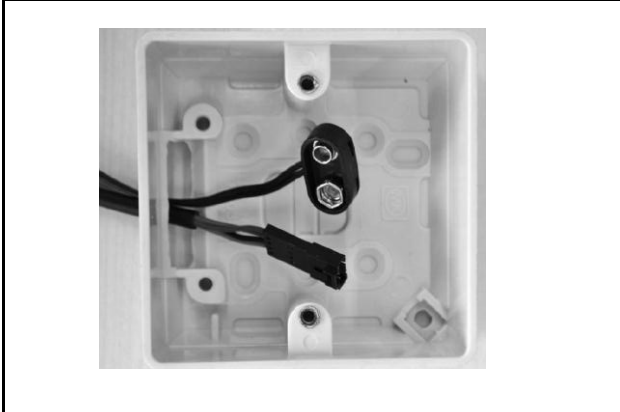
Distanza minima dai materiali combustibili	50 cm	30 cm	0 cm
Totale canna fumaria-gas Esausti		X	
Zona A		X	
Zona B	X		



2.7

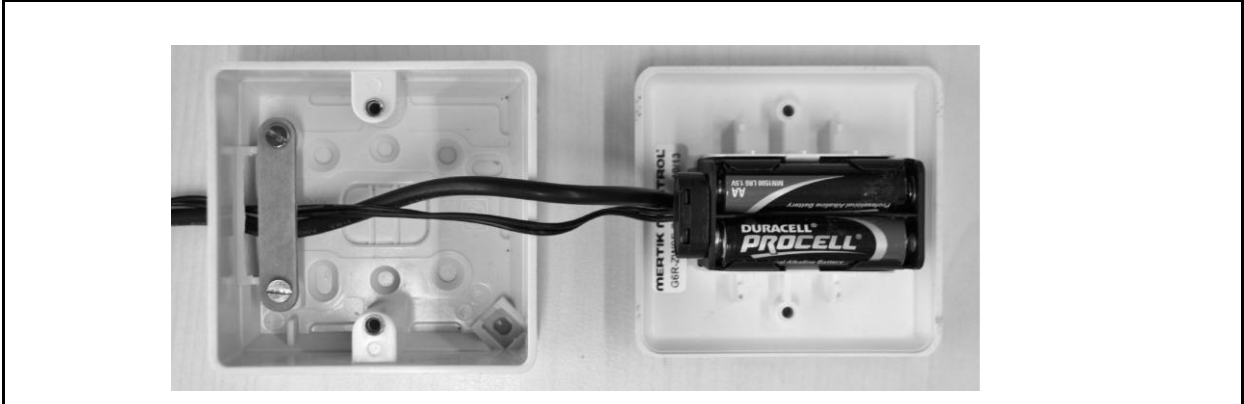


3.1

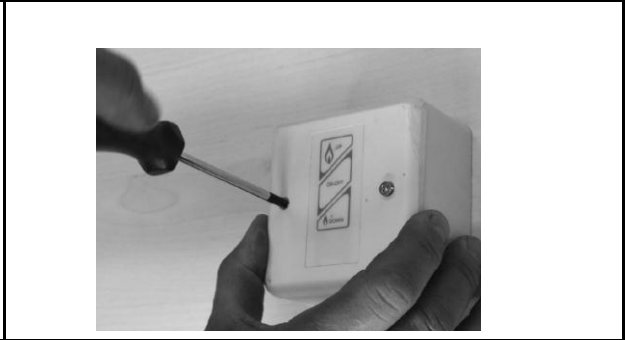


3.2

3.3



3.4



3.5

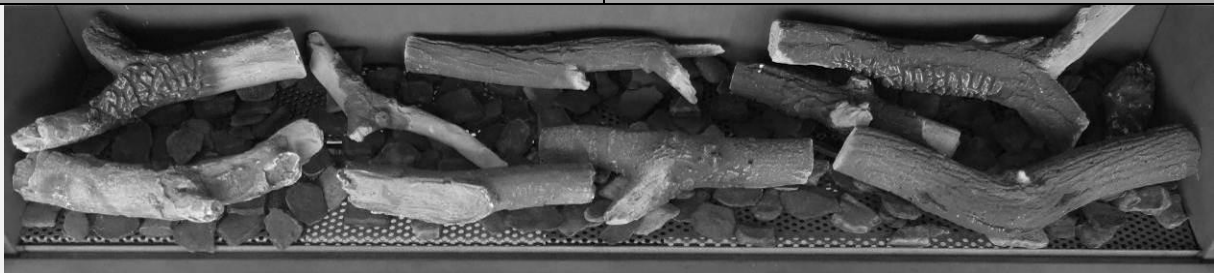
3.6



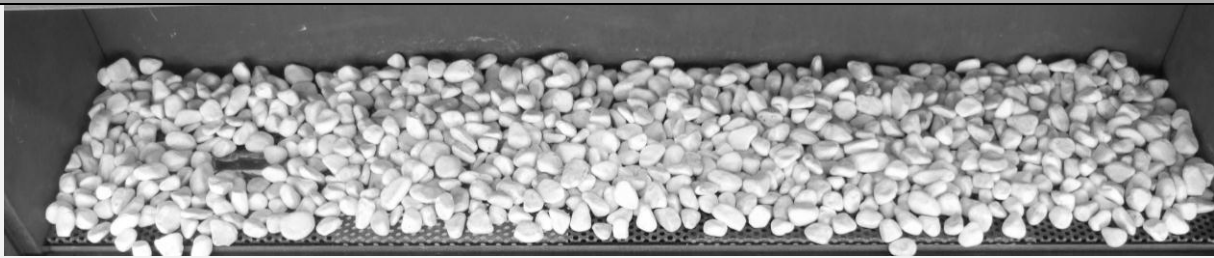
4.1



4.2



4.3



4.4

1 Introduzione

Raccomandiamo vivamente di leggere con attenzione queste Istruzioni per l'Installazione e per l'Utente. Questo apparecchio rispetta le linee guida per gli apparecchi a gas europei (direttiva sugli apparecchi a gas) e porta il marchio CE. Conservare queste Istruzioni per l'Installazione e per l'Utente per riferimenti futuri.

2 Descrizione Prodotto

“theMOOD” è un apparecchio a gas fatto di acciaio Corten con canna fumaria singola con Ø 150 mm ed è pensato esclusivamente per uso esterno. L'aria di combustione entra nell'apparecchio dal basso e dalle fessure.

2.1 Acciaio Corten

- Noto anche come weathering steel, è una lega di metallo formata da ferro a cui vengono aggiunti rame, fosforo, silicio, nickel e cromo. Tra le caratteristiche dell'acciaio Corten vi sono il color ruggine marrone arancio e la resistenza. La sua durata è così prolungata perché il primo strato corrosivo (patina) impedisce successive corrosioni provocate dalla ruggine.
- **Il colore** dell'acciaio Corten in seguito si modifica e ogni prodotto è unico. L'aspetto finale, marrone terra, arancione, dipende da condizioni come l'umidità, la temperatura e il tipo di esposizione dell'apparecchio alle condizioni meteo. L'acciaio raggiunge il colore definitivo dopo circa 2 anni! Bisogna ricordare che durante la formazione dello “strato di ruggine” all'interno e all'esterno del camino, dell'acqua rugginosa esce dal materiale, lasciando tracce.
- **ATTENZIONE:** Questo “strato di ruggine” (patina) è lo strato protettivo dell'acciaio, la sua rimozione farebbe ricominciare da capo il processo. Ad esempio, la presenza di foglie umide sull'acciaio Corten può causare macchie sull'acciaio.

3 Istruzioni di Sicurezza

- il funzionamento del dispositivo è garantita da 0 gradi.
- Raccomandiamo di installare il camino da esterno in un'area riparata.
Vantaggi:
 - Minore sensibilità al vento e maggiore stabilità.
 - Naturalmente una maggiore emissione di calore.
- **L'uso di questo camino da esterno in aree ristrette è MORTALMENTE PERICOLOSO e PROIBITO.** L'area di installazione deve offrire almeno il 25% della superficie parete aperta per garantire una buona ventilazione, come da immagine 2.5.
- In condizioni meteo estreme raccomandiamo di smontare la canna fumaria dal camino e coprire il connettore della canna fumaria.
- Chiudere il rubinetto del gas o il regolatore di pressione dopo aver usato il camino da esterno.
- Il camino da esterno dovrebbe essere installato e controllato ogni anno secondo queste istruzioni di installazione e secondo le normative applicabili nazionali e locali.
- Controllare che i dati sulla targa di registrazione corrispondano al tipo di gas e pressione locali. (per trovare la targa di identificazione guardare la figura. 1.1 A)
- Non collocare materiali combustibili, ulteriori imitazioni di ceppi o tizzoni sulla piastra o nella camera di combustione.
- Le impostazioni e la costruzione del camino da esterno non devono essere modificate!
- Il camino da esterno è stato progettato allo scopo di creare calore e atmosfera. Ciò significa che tutte le superfici, inclusa quella di vetro, possono raggiungere i 250°C circa e la canna fumaria i 400°C circa. (L'unica eccezione è costituita dai pomelli di controllo)
- Non collocare materiali combustibili entro un raggio di 0,5 m dal vetro. **(Vedere anche le Istruzioni di Installazione)**

4 Disimballare l'apparecchio

Controllare theMOOD per eventuali danni di trasporto. I danni di trasporto vanno sempre riferiti al rivenditore.

All'interno si trovano:

1. Documenti.
 - A. Manuale di istruzione
 - B. Scheda di Garanzia
 - C. Scheda set ceppi
2. Sollevatori a Ventose.
3. Vetro.
4. Set imitazione ceppi con scaglie o sassi.
5. Unità di controllo.
6. Connettore canna fumaria.

Non incluso:

1. Materiale per assemblaggio.
2. Regolatore di pressione.

Ordinato separatamente e incluso:
Scatola con canna fumaria.

5 Requisiti di installazione

5.1 Installazione di theMOOD

Montare il camino su una superficie piana e stabile.

Installare l'unità di controllo nel campo visivo del camino da esterno e in modo che resti sempre protetto dalla luce del sole e dalla pioggia e che sia fuori dalla portata dei bambini.

5.2 Connessione elettrica e cablaggio

L'unità di controllo è dotata di un cavo standard lungo 8 metri.

Con connessione per alimentazione a batteria e per il controllo.

Attenzione: Il cavo potrebbe NON DEVE essere prolungato.

Cavi più lunghi possono intercettare segnali ambientali che possono accendere o spegnere l'apparecchio senza controllo.

5.3 Connessione gas

- La connessione gas deve rispettare gli standard locali.

6 Istruzioni di Installazione

6.1 Generale

- Prima di installare il camino, deve essere installato il connettore per la canna fumaria, collocarlo sull'apparecchio e fissarlo con i 4 dadi in dotazione. (vedere fig. 1.3)
- **ATTENZIONE:** la temperatura della canna fumaria può raggiungere i 400°C circa, tenerlo presente se la canna fumaria deve passare attraverso una tettoia.
 - Installare il camino da esterno su una superficie solida, se non ce ne sono a disposizione, è necessario creare le fondamenta, i fori per il montaggio sono nelle gambe dell'apparecchio (vedere fig. 1.2).
 - Innanzitutto rimuovere la lastra di copertura svitando le 4 viti (vedere fig. 1.1 B).

6.2 Installazione della connessione gas

Installare un rubinetto gas a due pezzi o una connessione piana il più vicino possibile alla connessione (tubatura) del camino. In modo che la piastra possa essere smontata in caso di manutenzione o assistenza. (Vedere fig. 1.4 e 1.5)

L'apparecchio può essere connesso sia alla rete del gas che alla bombola del gas.

Il camino dovrebbe essere installato secondo queste istruzioni e secondo le normative applicabili nazionali e locali.

Al momento della prima installazione l'aria dovrebbe essere rimossa dalla conduttura del gas.

Ispezionare tutta la connessione gas per eventuali perdite.

SUGGERIMENTO: Per gas naturale o propano, Una presa per pompa a gas flessibile (da inserire) è disponibile da Faber.

Contattare il proprio rivenditore per ulteriori informazioni. (Connessione Mertik Plug 1)

Suggerimenti per usare in sicurezza le bombole di gas

- Le bombole di gas devono essere sempre tenute in posizione eretta, durante l'uso



e il trasporto.

- Posizionare la bombola a una distanza minima di un metro dal camino.
 - Utilizzare sempre un regolatore di pressione tra la bombola e l'apparecchio. Sostituire il regolatore di pressione ogni 5 anni.
 - Utilizzare un regolatore approvato secondo le normative locali. Fare attenzione alla pressione di erogazione corretta!
 - Utilizzare solo pompe di connessione gas approvate e sostituirle ogni 2 anni.
 - NON riempire MAI le bombole di gas con GPL. Confidare la ricarica delle bombole di gas a stazioni di ricarica autorizzate.
 - Sostituzione della bombola di gas:
1. Assicurarsi che la bombola di gas sia collocata in un'area ben ventilata, lontano da fonti di ignizione (candele, sigarette o altre fonti di calore).
 2. Collegare il regolatore di pressione alla bombola di gas.
Utilizzare una chiave inglese della misura adeguata per svitare il regolatore di pressione.
controllare la guarnizione del regolatore di pressione.
 3. Ora è possibile sostituire la bombola di gas.
Assicurarsi che il regolatore di pressione vada in senso contrario.

Controllare tutti i collegamenti per eventuali perdite di gas.

Per farlo è possibile:

- sfregare con detergente liquido e acqua.
- spray.
- rilevatore di perdite di gas.

Se compaiono delle bolle, significa che c'è una perdita.

- Attenzione: Dopo l'ispezione far sempre asciugare le frizioni controllate.

6.3 Installare la canna fumaria

- Prima di collegare la canna fumaria al connettore, le linguette della resistenza devono essere piegate verso l'esterno. (vedere fig. 1.6) ripetere l'operazione se la canna fumaria è allentata.
- Per TheMOOD è necessaria una canna di massimo 1,5 m, se è possibile fissare la canna fumaria allora questa lunghezza può essere estesa fino a 2 m. Il condotto di estensione (1 m.) può essere ordinato dal proprio rivenditore.
- Quando si installa sotto una tettoia, deve essere lasciato almeno 1 m di spazio tra la

cima della canna fumaria e la tettoia stessa. Valutare la possibilità che sotto la tettoia i materiali presenti potrebbero macchiarsi.

6.4 Applicazione indipendente

- Vedere il capitolo 5 dei Requisiti di Installazione e la sezione 6.1 Generale delle Istruzioni per l'Installazione.
- La distanza minima dai materiali combustibili è di 30 cm sui lati e sul retro dell'apparecchio (vedere fig. 2.7A). Nell'area del vetro bisognerebbe rispettare la distanza 50 cm. (vedere fig. 2.7B)

6.5 Integrazione

- Vedere il capitolo 5 dei Requisiti di Installazione e la sezione 6.1 Generale delle Istruzioni per l'Installazione.
- A causa dell'alta temperatura del camino, dovrebbe essere integrato solo con materiali NON INFIAMMABILI. (vedere fig. 2.7)
- Non lasciare sul camino l'involucro o la costruzione di sostegno.
- Per consentire il funzionamento del camino, l'involucro o costruzione di sostegno dovrebbe avere un'apertura per la ventilazione sul lato inferiore di minimo 200 cm² e lo spazio sopra il camino dovrebbe restare aperto per la ventilazione. (vedere fig. 2.6)
- Per agevolare la rimozione dell'unità piastra bisogna seguire i passaggi seguenti:
 1. rimuovere in modo permanente le viti della placca della piastra. (vedere fig. 2.1)
 2. garantire un minimo di 50 cm di lunghezza di cavo extra nell'involucro o nella costruzione di sostegno.

6.6 Installare l'unità di controllo

- Vedere le sezioni 5.1/5.2 e le immagini dalla 3.1 alla 3.6 della sezione Requisiti di Installazione.
- Determinare la posizione dell'unità di controllo.
- Tirare i cavi attraverso l'apertura della presa montata sulla superficie. (vedere fig. 3.2)
- Avvitare fino in fondo la presa sulla superficie.
- Assicurarsi di avere 12 cm di lunghezza di cavo nella presa sulla superficie per sostituire le batterie.
- Inserire il rilievo metallico del cavo.

(vedere fig. 3.4)

- Collegare la presa con il cavo e inserire la spina nel terminale. (vedere fig. 3.3)
- Collegare lo scomparto batteria con il cavo e inserire le batterie nello scomparto. (vedere fig. 3.5)
- Avvitare il pannello frontale sulla presa di superficie. (vedere fig. 3.6)

6.7 Sostituire/inserire le batterie

Lo scomparto batterie è integrato nell'unità di controllo. (vedere fig. 3.5 e 3.6)

- Svitare la placca frontale.
- Rimuovere lo scomparto batterie.
- Inserire 4 pile a lunga durata AA/LR6 Alcaline.
- Riposizionare lo scomparto batterie e rimontare la placca frontale.

6.8 Rimuovere il vetro

- Posizionare i sollevatori a ventosa sul vetro e sollevarlo finché non si libera la parte in basso, tirare in avanti la parte in basso del vetro. (Vedere fig. 4.1 e fig. 4.2)

Per sostituire il vetro ripetere il procedimento al contrario.

Pulire le impronte digitali dal vetro; altrimenti resteranno impresse una volta che si utilizza il camino.

Il vetro è automaticamente leggermente allentato nella guida.

7 Materiale decorativo

Non aggiungere materiali in più o diversi alla camera di combustione.

Mantenere la fiamma pilota sempre senza materiali decorativi!

- Posizionare i ceppi e le scaglie o sassi sulla piastra e sulla placca di copertura. (vedere fig. 4.3/4.4 o la scheda set Ceppi)
- Accendere il camino come spiegato al Capitolo 8.1. Valutare se la distribuzione della fiamma è corretta.
- Posizionare il vetro e controllare l'immagine del fuoco.

8 Istruzioni Utente

8.1 Accendere la fiamma pilota

Se l'apparecchio è rimasto inutilizzato a lungo, potrebbero essere necessari più tentativi per accendere la fiamma pilota.

Se l'apparecchio è rimasto inutilizzato per un periodo di tempo prolungato, controllare l'ignizione della piastra principale in modalità completa e ridotta (l'ignizione deve essere fluida e silenziosa).

Dopo aver cambiato la bombola di gas, rimuovere l'aria dalle condutture di gas.

- Aprire la bombola/rubinetto di gas.
- Premere il tasto start/stop B. (vedere fig. 3.1)
- La fiamma pilota si accenderà e quando brucia la piastra principale passa automaticamente in modalità elevata.
- L'ignizione dev'essere fluida e silenziosa.
- Il funzionamento della piastra principale avviene grazie alla manopola di controllo A per elevato C per ridotto.

8.2 Spegnerne la fiamma pilota

La fiamma pilota si spegne premendo il tasto start/stop B. (vedere fig. 3.1).

Raccomandiamo di chiudere il rubinetto del gas se il camino è spento.

9 Istruzioni al cliente

- Raccomandare che l'apparecchio venga revisionato ogni anno da un installatore qualificato per garantire un uso sicuro e una lunga durata.
- Spiegare al cliente la durata della pompa del gas e del regolatore di pressione.
- Suggestire e spiegare al cliente la manutenzione e la pulizia del vetro. Sottolineare il rischio di lasciare impresse le impronte digitali.
- Spiegare al cliente il funzionamento dell'apparecchio.
- Consegnare al cliente:
 - Istruzioni per l'installazione
 - Sollevatori a ventosa
 - Scheda set ceppi

10 Manutenzione annuale

10.1 Controllo:

In caso di installazione a incastro, per assistenza e manutenzione il rubinetto gas a due pezzi o coupling piatto e i cavi elettrici sono accessibili attraverso lo sportello nel camino. (vedere fig. 1.5)

Controllare e pulire se necessario:

- La fiamma pilota, soprattutto l'apertura principale per l'aria. (vedere fig. 2.3)
- La piastra, soprattutto l'apertura principale per l'aria. (vedere fig. 2.4)
- Il vetro.
- Connessione gas/pompa gas e regolatore di pressione.
- Controllare eventuali perdite di gas.
- Accendere la piastra come descritto nella sezione 8.1.
- Controllare l'accensione della piastra principale alla massima e minima potenza.

(l'accensione deve essere rapida e facile).

10.2 Pulire il vetro

La maggior parte dei residui può essere rimossa con un panno asciutto. Per pulire il vetro è possibile usare un detergente per piastre in ceramica. Nota: Evitare di lasciare impronte digitali sul vetro. Resteranno impresse una volta che il camino viene acceso e non potranno essere rimosse!

10.3 Conversione a tipi di gas diversi (es: gas naturale)

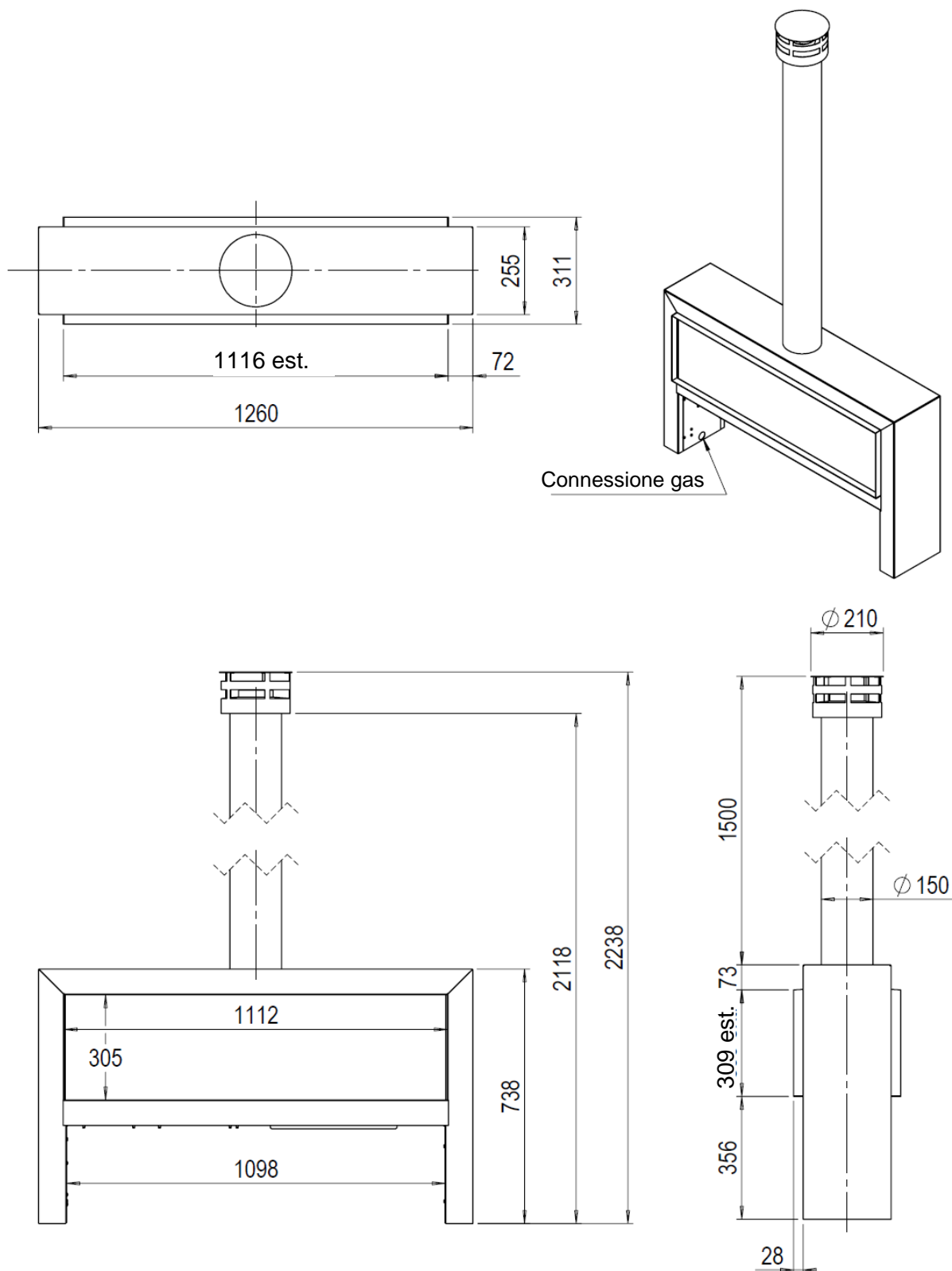
Possibile solo installando un'unità piastra adeguata. Raccomandiamo di contattare il proprio rivenditore.

Al momento dell'ordine indicare sempre il tipo e numero di serie del camino.

11 Specifiche tecniche

Categoria gas		I12H3P	I12H3P
Tipo di apparecchio		A1 (esterno)	A1 (esterno)
Gas riferimento		G20	G31
Load Hi	kW	12.4	12.4
Pressione di alimentazione	mbar	20	37
Scorrimento del gas al massimo	l/o	1303	496
(A 15°C e 1013 mbar)	gr/h		930
Pressione della piastra al massimo	mbar	13	24.7
Bocchetta piastra principale	mm	ST1100	ST500
Fiamma pilota		OP9040	OP9226
Valvola di controllo del gas		GV60	GV60
batterie		4x AA (1,5 V)	4x AA (1,5 V)

12 Misure









www.faber.nl - info@faber.nl

Saturnus 8 NL - 8448 CC Heerenveen

Postbus 219 NL - 8440 AE Heerenveen

T. +31(0)513 656500

F. +31(0)513 656501

